

Translation from Punjabi to English

File No. SED-EDU303/50/2023-3EDU3

Insignia
Govt. of Punjab
Education Department
(Education -3 Branch)

To

Principal
Akal Academy Rajia
Village Rajia, Post Office Kotduna
Tehsil and District Barnala



Date: Chandigarh

Subject : Regarding issuance of No Objection Certificate to Akal Academy Rajia, village Rajia, Post Office Kotduna, Tehsil and District Barnala to get affiliation with CBSE, New Delhi for 10th standard

With reference to the case applied by you vide Application no. DF53F13BFA at the portal.

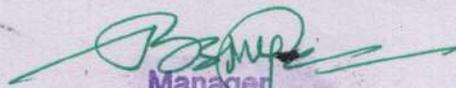
2. The requisite No Objection Certificate has been issued by Govt. of Punjab, for affiliation with CBSE Board, after due consideration of the documents presented by the Management of the school along with affidavit, recommendations of District Education Officer (Sec.Edu.) Barnala and Director Education Department (Sec. Edu.), Punjab, Mohali as per the below mentioned terms.

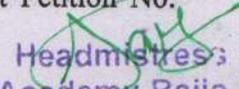
1. In future, on the basis of any complaint/inspection, if it come to the knowledge that the information provided to the Government in the application given by you for obtaining the No Objection Certificate is wrong, and that you are not following the instruction issued by Govt. of Punjab from time to time and in this manner the terms entered in the affidavit are not followed, then in that case your No Objection Certificate may be taken back.
2. The Punjabi education is mandatory upto 10th level in your school and in these type of schools C.B.S.E. New Delhi will definitely make efforts to conduct Punjabi examinations and in this regard it is worth mentioning here that in not complying so, the No Objection Certificate will be taken back with immediate effect.
3. School Management will abide by the notification issued under RTE Act 2009 by Govt. of Punjab and rules of RTE Act – 2009 formed by State Govt.
4. That after obtaining the affiliation from C.B.S.E. New Delhi, school management is committed to provide the salary and other allowance etc. , to its Teaching Staff and Non-teaching staff like Govt. employees through account payee cheques. If fails to do so the No Objection Certificate will be taken back with immediate effect. In the light of the order dated 17.08.2022 passed by Hon'ble High Court in Writ Petition-No.

TRUE TRANSLATION FROM
Punjabi, Hindi, Urdu to English

NOTARY PUBLIC
BARNALA (Pb.) INDIA

05 JUL 2023


Manager
Akal Academy


Headmistress
Akal Academy Rajia
Barnala

ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ
ਸਿੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ
(ਸਿੱਖਿਆ-3 ਸ਼ਾਖਾ)

ਸੇਵਾ ਵਿਖੇ

ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ,
ਅਕਾਲ ਅਕਾਡਮੀ ਰਾਜੀਆਂ,
ਪਿੰਡ ਰਾਜੀਆਂ, ਡਾਕਖਾਨਾ ਕੋਟਦੁਨਾ,
ਤਹਿਸੀਲ ਅਤੇ ਜਿਲ੍ਹਾ ਬਰਨਾਲਾ।

ਮਿਤੀ:ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ:

ਵਿਸ਼ਾ:- ਅਕਾਲ ਅਕਾਡਮੀ ਰਾਜੀਆਂ, ਪਿੰਡ ਰਾਜੀਆਂ, ਡਾਕਖਾਨਾ ਕੋਟਦੁਨਾ, ਤਹਿਸੀਲ ਅਤੇ ਜਿਲ੍ਹਾ ਬਰਨਾਲਾ ਨੂੰ ਸੀ.ਬੀ.ਐਸ.ਈ. ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ ਨਾਲ ਐਫੀਲੀਏਸ਼ਨ ਲੈਣ ਲਈ ਦਸਵੀਂ ਪੱਧਰ ਦਾ ਇਤਰਾਜ਼ਗੀਣਤਾ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਜਾਰੀ ਕਰਨ ਸਬੰਧੀ।

ਉਪਰਕੇਤ ਵਿਸ਼ੇ ਤੇ ਆਪ ਵੱਲੋਂ ਪੋਰਟਲ ਤੇ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ ਨੰ. DF53F13BFA ਰਾਹੀਂ ਅਪਲਾਈ ਕੀਤੇ ਕੇਸ ਦੇ ਹਵਾਲੇ ਵਿੱਚ।

2. ਸਕੂਲ ਦੀ ਮੈਨੇਜਮੈਂਟ ਵੱਲੋਂ ਪੇਸ਼ ਕੀਤੇ ਗਏ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ਾਂ ਸਮੇਤ ਹਲਫੀਆਂ ਬਿਆਨ, ਜਿਲ੍ਹਾ ਸਿੱਖਿਆ ਅਫਸਰ (ਸੈ:ਸਿ) ਬਰਨਾਲਾ ਅਤੇ ਡਾਇਰੈਕਟਰ ਸਿੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ (ਸੈ:ਸਿ), ਪੰਜਾਬ, ਮੋਹਾਲੀ ਦੀਆਂ ਸਿਫਾਰਸ਼ਾਂ ਨੂੰ ਗਹੁ ਨਾਲ ਵਿਚਾਰਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਸੀ.ਬੀ.ਐਸ.ਈ. ਬੋਰਡ ਨਾਲ ਐਫੀਲੀਏਸ਼ਨ ਲੈਣ ਲਈ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਲੋੜੀਂਦਾ ਦਸਵੀਂ ਪੱਧਰ ਦਾ ਇਤਰਾਜ਼ਗੀਣਤਾ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਹੇਠ ਲਿਖੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਤੇ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ:-

1. ਭਵਿੱਖ ਵਿਚ ਕਿਸੇ ਵੀ ਸ਼ਿਕਾਇਤ/ਇੰਸਪੈਕਸ਼ਨ ਹੋਣ ਤੇ ਜੇਕਰ ਇਹ ਤੱਥ ਸਾਹਮਣੇ ਆਉਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਆਪ ਵੱਲੋਂ ਇਤਰਾਜ਼ਗੀਣਤਾ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਲੈਣ ਸਮੇਂ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਗਲਤ ਸੂਚਨਾ ਦੇ ਅਧਾਰ ਤੇ ਦਰਖਾਸਤ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ ਅਤੇ ਜਾਂ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਸਮੇਂ-ਸਮੇਂ ਸਿਰ ਜਾਰੀ ਕੀਤੀਆਂ ਹਦਾਇਤਾਂ ਦੀ ਆਪ ਵੱਲੋਂ ਪਾਲਣਾ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਅਤੇ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਹਲਫੀਆਂ ਬਿਆਨ ਵਿੱਚ ਦਿੱਤੀਆਂ ਲਿਖਤੀ ਸ਼ਰਤਾਂ ਨੂੰ ਨਹੀਂ ਮੰਨਿਆ ਜਾਂਦਾ, ਤਾਂ ਅਜਿਹੇ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਵੀ ਸਮੇਂ ਇਹ ਇਤਰਾਜ਼ਗੀਣਤਾ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਵਾਪਸ ਲਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।
2. ਆਪ ਦੇ ਸਕੂਲ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬੀ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹਾਉਣਾ ਦਸਵੀਂ ਪੱਧਰ ਤੱਕ ਲਾਜ਼ਮੀ ਹੋਵੇਗਾ ਅਤੇ ਸੀ.ਬੀ.ਐਸ.ਈ ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ ਅਜਿਹੇ ਸਕੂਲਾਂ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬੀ ਦਾ ਇਮਤਿਹਾਨ ਲੈਣ ਦਾ ਉਪਰਾਲਾ ਲਾਜ਼ਮੀ ਕਰੇਗਾ ਅਤੇ ਇਸ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਇਹ ਵੀ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਅਜਿਹਾ ਨਾ ਕਰਨ ਦੀ ਸੂਰਤ ਵਿੱਚ ਇਤਰਾਜ਼ਗੀਣਤਾ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਤੁਰੰਤ ਵਾਪਸ ਲੈ ਲਿਆ ਜਾਵੇਗਾ।
3. ਸਕੂਲ ਮੈਨੇਜਮੈਂਟ, ਸਿੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਆਰ.ਟੀ.ਈ.ਐਕਟ 2009 ਦੇ ਤਹਿਤ ਜਾਰੀ ਕੀਤੇ ਨੋਟੀਫਿਕੇਸ਼ਨ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਲਈ ਬਣਾਏ ਆਰ.ਟੀ.ਈ.ਐਕਟ-

Manager
Akai Academy

Headmistress
Akai Academy Rajia
Barnala

Translation from Punjabi to English

17967 of 2022, the reserve fund has not been deposited by the school. According to the decision of the Hon'ble High Court, in future the school will be bound to deposit the necessary reserve fund as per the government instructions. Failure to do so will result in cancellation of accreditation. At the time of extension/upgradation, the school will deposit the necessary reserve fund of teaching and non-teaching staff with the concerned District Education Officer as per the instructions of the government. Failure to do so will result in immediate withdrawal of the No Objection Certificate.

5. You yourself and your management will ensure that make sure that any information sought by Education Officer of your District or by any Senior officials of the Education Department then the requested information be provided to him and also sufficient cooperation will be provided. Failure to do so will result in immediate withdrawal of the No Objection Certificate.
6. Child safety, Public Health Sanitation and other conditions for issue of No Objection Certificate will be inspected by Punjab Government officials from time to time.
7. Guidelines issued by Govt. of Punjab vide letter no. 2/93/2009/3C3/1360154 dated 26.11.2018 should be strictly followed.

sd/-
Principal Secretary School Education

Ref. No. SED-EDU303/50/2023-3EDU3/566126/2023 (1) Dated, Chandigarh : 24/05/2023

A copy of the above is forwarded to below mentioned for necessary action.

1. Director Education Department (Sec. Edu.), Punjab, Chandigarh is directed to get conduct an inspection of the above mentioned school at least once in every five years in any condition and inspection report should be sent to Govt. It should be ensured from the concerned school to follow the instructions issued above.
2. District Education Officer (Sec. Edu.), Barnala.

TRUE TRANSLATION FROM
Punjabi, Hindi, Urdu to English

NOTARY PUBLIC
INDIA

05 JUL 2023

Manager
Akal Academy

sd/-
Principal Secretary School Education

Headmistress
Akal Academy Rajia
Barnala



4. ਸੀ.ਬੀ.ਐਸ.ਈ ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ ਦੀ ਐਫੀਲੀਏਸ਼ਨ ਲੈਣ ਉਪਰੰਤ ਸਕੂਲ ਦੀ ਮੈਨੇਜਮੈਂਟ ਸਕੂਲ ਦੇ ਟੀਚਿੰਗ ਸਟਾਫ ਅਤੇ ਨਾਨ ਟੀਚਿੰਗ ਸਟਾਫ ਨੂੰ ਸਰਕਾਰੀ ਕਰਮਚਾਰੀਆਂ ਵਾਂਗ ਤਨਖਾਹ ਅਤੇ ਹੋਰ ਭੱਤੇ ਆਦਿ ਅਕਾਊਂਟ ਪੇਈ ਚੈਕਾਂ ਰਾਹੀਂ ਦੇਣ ਲਈ ਵਚਨਵੱਧ ਹੋਵੇਗੀ। ਮਾਨਯੋਗ ਰਾਈ ਕੋਰਟ ਵੱਲੋਂ ਰਿਟ ਪਟੀਸ਼ਨ ਨੰ. 17967 ਆਫ 2022 ਵਿੱਚ ਕੀਤੇ ਹੁਕਮ ਮਿਤੀ 17.08.2022 ਦੀ ਰੈਸ਼ਨੀ ਵਿੱਚ ਸਕੂਲ ਵੱਲੋਂ ਰਿਜ਼ਰਵ ਫੰਡ ਜਮ੍ਹਾਂ ਨਹੀਂ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਮਾਨਯੋਗ ਰਾਈ ਕੋਰਟ ਤੇ ਫੈਸਲੇ ਅਨੁਸਾਰ ਭਵਿੱਖ ਵਿੱਚ ਸਕੂਲ ਸਰਕਾਰੀ ਹਦਾਇਤਾਂ ਅਨੁਸਾਰ ਲੋੜੀਂਦਾ ਰਿਜ਼ਰਵ ਫੰਡ ਜਮ੍ਹਾਂ ਕਰਵਾਉਣ ਦੇ ਪਾਬੰਦ ਹੋਵੇਗਾ। ਅਜਿਹਾ ਨਾ ਕਰਨ ਦੀ ਸੂਰਤ ਵਿੱਚ ਮਾਨਤਾ ਰੱਦ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਸਕੂਲ ਐਕਸਟੈਨਸ਼ਨ/ਅਪਗ੍ਰੇਡੇਸ਼ਨ ਸਮੇਂ ਸਰਕਾਰ ਦੀਆਂ ਹਦਾਇਤਾਂ ਮੁਤਾਬਕ ਸਬੰਧਤ ਜਿਲ੍ਹਾ ਸਿੱਖਿਆ ਅਫਸਰ ਦੇ ਕੋਲ ਟੀਚਿੰਗ ਅਤੇ ਨਾਨ-ਟੀਚਿੰਗ ਸਟਾਫ ਦਾ ਬਣਦਾ ਰਿਜ਼ਰਵ ਫੰਡ ਜਮ੍ਹਾਂ ਕਰਵਾਏਗਾ। ਅਜਿਹਾ ਨਾ ਕਰਨ ਦੀ ਸੂਰਤ ਵਿੱਚ ਇਤਰਾਜ਼ਗੀ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਤੁਰੰਤ ਵਾਪਿਸ ਲੈ ਲਿਆ ਜਾਵੇਗਾ।
5. ਤੁਸੀਂ ਖੁਦ ਤੇ ਤੁਹਾਡੀ ਮੈਨੇਜਮੈਂਟ ਇਹ ਵੀ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਏਗੀ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਜਿਲ੍ਹੇ ਦੇ ਸਿੱਖਿਆ ਅਫਸਰ ਵੱਲੋਂ ਜਾਂ ਸਿੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਕਿਸੇ ਸੀਨੀਅਰ ਅਧਿਕਾਰੀ ਵੱਲੋਂ ਜਦੋਂ ਵੀ ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸੂਚਨਾ ਦੀ ਮੰਗ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਉਸਨੂੰ ਲੋੜੀਂਦੀ ਸੂਚਨਾ ਉਪਲੱਬਧ ਕਰਵਾਈ ਜਾਵੇਗੀ ਅਤੇ ਨਾਲ ਹੀ ਲੋੜੀਂਦਾ ਸਹਿਯੋਗ ਵੀ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ਅਜਿਹਾ ਨਾ ਕਰਨ ਦੀ ਸੂਰਤ ਵਿੱਚ ਇਤਰਾਜ਼ਗੀ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਤੁਰੰਤ ਵਾਪਿਸ ਲੈ ਲਿਆ ਜਾਵੇਗਾ।
6. ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ ਸੁਰੱਖਿਆ, ਪਬਲਿਕ ਹੈਲਥ ਸੈਨੀਟੇਸ਼ਨ ਅਤੇ ਹੋਰ ਇਤਰਾਜ਼ਗੀ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਜਾਰੀ ਕਰਨ ਦੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਦਾ ਸਮੇਂ -2 ਨਿਰੀਖਣ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।
7. ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਪੱਤਰ ਨੰ:2/93/2009/3ਸਿ3/1360154 ਮਿਤੀ 26.11.2018 ਰਾਹੀਂ ਜਾਰੀ ਕੀਤੀਆਂ ਗਾਈਡਲਾਇਨਜ਼ ਦੀ ਇੰਨ ਬਿੰਨ ਪਾਲਣਾ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ।

ਅਧੀਨ ਸਕੱਤਰ ਸਕੂਲ ਸਿੱਖਿਆ

ਪਿੰ:ਅੰ:ਨੰ: SED-EDU303/50/2023-3EDU3/566/26/2023 ਮਿਤੀ: 24/05/2023

ਉਪਰੋਕਤ ਦਾ ਇਕ ਉਤਾਰਾ ਹੇਠ ਲਿੱਖਿਆ ਨੂੰ ਲੋੜੀਂਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਹਿਤ ਭੇਜਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ:

ਡਾਇਰੈਕਟਰ ਸਿੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ (ਸੈ:ਸਿ), ਪੰਜਾਬ, ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਨੂੰ ਹਦਾਇਤ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ

ਉਪਰੋਕਤ ਸਕੂਲ ਦੀ ਹਰ ਪੰਜ ਸਾਲ ਵਿੱਚ ਘੱਟੋ-ਘੱਟ ਇਕ ਵਾਰ ਇੰਸਪੈਕਸ਼ਨ ਹਰ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ ਕਰਵਾਈ

ਜਾਵੇ ਅਤੇ ਇੰਸਪੈਕਸ਼ਨ ਰਿਪੋਰਟ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਭੇਜੀ ਜਾਵੇ। ਸਬੰਧਤ ਸਕੂਲ ਤੋਂ ਉਪਰੋਕਤ ਜਾਰੀ ਹਦਾਇਤਾਂ ਦੀ

ਇੰਨ-ਬਿੰਨ ਪਾਲਣਾ ਕਰਨੀ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਈ ਜਾਵੇ।

2. ਜਿਲ੍ਹਾ ਸਿੱਖਿਆ ਅਫਸਰ (ਸੈ.ਸਿ.), ਬਰਨਾਲਾ।

Headmistress
Akal Academy Rajia
Barnala

22/05/23
ਅਧੀਨ ਸਕੱਤਰ ਸਕੂਲ ਸਿੱਖਿਆ

Translation from Punjabi to English

Director of School Education (Secondary), Punjab SAS Nagar
At Punjab School Education Board Comp. Phase-9, SAS Nagar
(Grant Branch)

Ref. No. DPISE-GP10GENL/208/2023-Grant Pension-1 (5)-DPISE/513040/2023156415
Dated , SAS Nagar 06/06/2023

Above order copy of Govt. bearing no. SED-EDU 303/50/2023-3 EDU 3 Dated 24.05.2023 is
forwarded to the following for information and necessary action –

1. District Education Officer (Sec. Edu.) Barnala is instructed to comply by the
instructions of Govt. and report be sent to this office.
2. Management/Principal, Akal Academy Rajia, Village Rajia, Post office Kotduna,
Tehsil and District Barnala

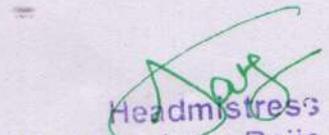
sd/-, 5/6/23
Superintendent (Grant Branch)

TRUE TRANSLATION FROM
Punjabi, Hindi, Urdu to English

NOTARY PUBLIC
BARNALA (Pb.) INDIA
05 JUL 2023




Manager
Akal Academy


Headmistress
Akal Academy Rajia
Barnala

ਡਾਇਰੈਕਟੋਰੇਟ ਆਫ ਸਕੂਲ ਐਜੂਕੇਸ਼ਨ (ਸਿਕੰਡਰੀ), ਪੰਜਾਬ ਐਸ ਏ ਐਸ ਨਗਰ

ਐਟ ਪੰਜਾਬ ਸਕੂਲ ਸਿੱਖਿਆ ਬੋਰਡ ਕੰਪ. ਫੇਜ਼ - 8, ਐਸ ਏ ਐਸ ਨਗਰ

(ਗਰਾਂਟ ਸ਼ਾਖਾ)

ਪਿੱਠ ਅੰਕਣ ਨੰ. DP/ISE-GP10GENL/208/2023-GRANT PENSION-1(5)-DP/ISE/513040/ 2023/56414
ਮਿਤੀ, ਐਸ.ਏ.ਐਸ. ਨਗਰ, 06/06/2023

ਉਪਰੋਕਤ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਹੁਕਮ ਨੰ. SED - EDU 303 / 50 / 2023 -
3 EDU 3 ਮਿਤੀ 24.05.2023 ਦੀ ਕਾਪੀ ਹੇਠ ਲਿਖਿਆ ਨੂੰ ਸੂਚਨਾ ਅਤੇ ਲੋੜੀਂਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਹਿੱਤ ਭੇਜੀ
ਜਾਂਦੀ ਹੈ -

1. ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਸਿੱਖਿਆ ਅਫਸਰ (ਸੈ.ਸਿ.) ਬਰਨਾਲਾ ਨੂੰ ਹਦਾਇਤ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤੇ
ਹੁਕਮਾਂ ਦੀ ਇੰਨ ਬਿੰਨ ਪਾਲਣਾ ਕਰਕੇ ਰਿਪੋਰਟ ਇਸ ਦਫਤਰ ਨੂੰ ਭੇਜੀ ਜਾਵੇ।
2. ਮੈਨੇਜਮੈਂਟ/ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ, ਅਕਾਲ ਅਕੈਡਮੀ ਰਾਜੀਆਂ, ਪਿੰਡ ਰਾਜੀਆਂ, ਡਾਕਖਾਨਾ ਕੋਟਦੁਨਾ, ਤਹਿਸੀਲ
ਅਤੇ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਬਰਨਾਲਾ।

ਸੁਪਰਡੈਂਟ (ਗਰਾਂਟ ਸ਼ਾਖਾ)

Translation from Punjabi to English

Insignia
Govt. of Punjab
Education Department
(Education -3 Branch)



Memo no. : SED-EDU303/50/2023-3EDU3

Dated, Chandigarh

Akal Academy Rangian, Village Rangian, Post Office Kotduna, Tehsil and District Barnala has been given Matric level recognition on the following conditions:-

1. School will abide by The Right of Children to Free and Compulsory Education Act, 2009.
2. School will ensure to follows the instructions issued by the Punjab Government from time to time
3. This accreditation will be cancelled in case the facts are proved wrong at any stage.
4. A processing fee of Rs.76,000/- has been deposited by the school on the portal vide Application no. DF53F13BFA. In the light of the order dated 17.08.2022 passed by the Hon'ble High Court made in Writ Petition No. 17967 of 2022, the reserve fund has not been deposited by the school. As per the decision of the Hon'ble High Court, in future, school will be bound to deposit the required reserve fund as per the instructions of the Govt. Failure to do so will result in cancellation of accreditation.

sd/-

Principal Secretary School Education

Ref. No. SED-EDU303/50/2023-3EDU3/566075/2023 (1) Dated, Chandigarh : 24/5/23

A copy of the above is forwarded to below mentioned for information and necessary action.

1. Director Education Department (Sec. Edu.), Punjab, Mohali.
2. District Education Officer (Sec. Edu.), Barnala.

TRUE TRANSLATION FROM
Punjabi to English

NOTARY PUBLIC
BARNALA (PUNJAB)

05 JUL 2023

sd/-

Principal Secretary School Education

Manager
Akal Academy

Headmistress
Akal Academy Rajia
Barnala



ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ
ਸਿੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ
(ਸਿੱਖਿਆ-3 ਸ਼ਾਖਾ)

25-5-23
ਸ. ਸ਼ਾਖਾ I
ਸੀ. ਨੰ. SED-EDU303/50/2023-3EDU3

ਮਿਤੀ, ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ:

ਅਕਾਲ ਅਕਾਡਮੀ ਰਾਜੀਆਂ, ਪਿੰਡ ਰਾਜੀਆਂ, ਡਾਕਖਾਨਾ ਕੋਟਦੁਨਾ, ਤਹਿਸੀਲ ਅਤੇ ਜਿਲ੍ਹਾ ਬਰਨਾਲਾ ਨੂੰ ਦਸਵੀਂ ਪੱਧਰ ਦੀ ਮਾਨਤਾ ਹੇਠ ਲਿਖੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਤੇ ਦਿੱਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ:-

1. ਸਕੂਲ The Right of Children to Free and Compulsory Education Act, 2009 ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਕਰੇਗਾ।
2. ਸਕੂਲ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਸਮੇਂ-ਸਮੇਂ ਸਿਰ ਜਾਰੀ ਕੀਤੀਆਂ ਹਦਾਇਤਾਂ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਕਰਨਾ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਏਗਾ।
3. ਕਿਸੇ ਵੀ ਸਟੇਜ ਤੇ ਤੱਥਾਂ ਦੇ ਗਲਤ ਸਾਬਤ ਹੋਣ ਦੀ ਸੂਰਤ ਵਿੱਚ ਇਹ ਮਾਨਤਾ ਰੱਦ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ।
4. ਸਕੂਲ ਵੱਲੋਂ ਪੇਰਟਲ ਤੇ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ ਨੰ. DF53F13BFA ਰਾਹੀਂ 76,000/- ਰੁਪਏ ਦੀ ਪ੍ਰੋਸੈਸਿੰਗ ਫੀਸ ਜਮ੍ਹਾਂ ਕਰਵਾ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਮਾਨਯੋਗ ਰਾਈ ਕੋਰਟ ਵੱਲੋਂ ਰਿਟ ਪਟੀਸ਼ਨ ਨੰ. 17967 ਆਰ 2022 ਵਿੱਚ ਕੀਤੇ ਹੁਕਮ ਮਿਤੀ 17.08.2022 ਦੀ ਰੋਸ਼ਨੀ ਵਿੱਚ ਸਕੂਲ ਵੱਲੋਂ ਰਿਜ਼ਰਵ ਫੰਡ ਜਮ੍ਹਾਂ ਨਹੀਂ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਮਾਨਯੋਗ ਰਾਈ ਕੋਰਟ ਤੇ ਫੈਸਲੇ ਅਨੁਸਾਰ ਭਵਿੱਖ ਵਿੱਚ ਸਕੂਲ ਸਰਕਾਰੀ ਹਦਾਇਤਾਂ ਅਨੁਸਾਰ ਲੋੜੀਂਦਾ ਰਿਜ਼ਰਵ ਫੰਡ ਜਮ੍ਹਾਂ ਕਰਵਾਉਣ ਦੇ ਪਾਬੰਦ ਹੋਵੇਗਾ। ਅਜਿਹਾ ਨਾ ਕਰਨ ਦੀ ਸੂਰਤ ਵਿੱਚ ਮਾਨਤਾ ਰੱਦ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ।

(Handwritten signature)

ਅਧੀਨ ਸਕੱਤਰ ਸਕੂਲ ਸਿੱਖਿਆ

ਪਿ.ਅੰ.ਨੰ. SED-EDU303/50/2023-3EDU3 | 566751223 ਮਿਤੀ, ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ: 24/5/23

ਉਪਰਕੋਤ ਦਾ ਇਕ ਉਤਾਰਾ ਹੇਠ ਲਿੱਖਿਆ ਨੂੰ ਸੂਚਨਾ ਅਤੇ ਲੋੜੀਂਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਹਿਤ ਭੇਜਿਆ ਜਾਂਦਾ

ਹੈ:

1. ਡਾਇਰੈਕਟਰ ਸਿੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ (ਸੈ.ਸਿ) ਪੰਜਾਬ, ਮੋਹਾਲੀ।
2. ਜਿਲ੍ਹਾ ਸਿੱਖਿਆ ਅਫਸਰ (ਸੈ.ਸਿ), ਬਰਨਾਲਾ।

(Handwritten signature)
Manager
Akal Academy

24/5/23
ਅਧੀਨ ਸਕੱਤਰ ਸਕੂਲ ਸਿੱਖਿਆ

(Handwritten signature)
Headmistress
Akal Academy-Rajia
Barnala